



MAJLIS TAFSIR AL-QUR'AN (MTA) PUSAT

<http://www.mta-online.com> e-mail : humas_mta@yahoo.com Fax : 0271 661556

Jl. Serayu no. 12, Semanggi 06/15, Pasarkliwon, Solo, Kode Pos 57117, Telp. 0271 643288

Ahad, 18 Nopember 2012/04 Muharram 1434

Brosur No. : 1625/1665/SI

Tarikh Al-Khulafaur Raasyidiin (ke-20)

Khalifah Abu Bakar Ash-Shiddiq (20)

39. Penaklukan Al-Anbar oleh pasukan Khalid

Ibnu Katsir di dalam Al-Bidaayah wan Nihaayah menyebutkan sebagai berikut :

رَكِبَ خَالِدٌ فِي جَيْوشِهِ فَسَارَ حَتَّى انْتَهَى إِلَى الْأَنْبَارِ، وَ عَلَيْهَا رَجُلٌ مِنْ أَعْقَلِ الْفُرْسِ وَ أَسْوَدِهِمْ فِي أَنْفُسِهِمْ يُقَالُ لَهُ شِيرَزَادُ. فَحَاطَ بِهَا خَالِدٌ وَ عَلَيْهَا خَنْدَقٌ وَ حَوْلَهُ أَعْرَابٌ مِنْ قَوْمِهِمْ عَلَى دِينِهِمْ، وَ اجْتَمَعَ مَعَهُمْ أَهْلُ أَرْضِهِمْ فَمَانَعُوا خَالِدًا أَنْ يَصِلَ إِلَى الْخَنْدَقِ فَضَرَبَ مَعَهُمْ رَأْسًا.

Khalid (bin Walid) segera berangkat bersama tentaranya hingga mereka tiba di Al-Anbar. Ternyata negeri itu dipimpin oleh seorang yang sangat cerdas dan sangat dihormati di kalangan bangsa Persia, dia bernama Syirazaadz. Khalid segera mengepung wilayah tersebut yang dikelilingi dengan parit, sedangkan di sekitarnya tinggal orang-orang 'Arab dari kaum yang seagama dengan mereka. Penduduk negeri itu bersatu padu untuk mencegah Khalid agar tidak dapat menyeberangi parit yang mereka buat.

وَ لَمَّا تَوَاجَهَ الْفَرِيقَانِ أَمَرَ خَالِدٌ أَصْحَابَهُ فَرَشَقُوهُمْ بِالنَّبَالِ حَتَّى فَقَأُوا مِنْهُمْ أَلْفَ عَيْنٍ، فَتَصَايَحَ النَّاسُ ذَهَبَتْ عِيُونُ أَهْلِ الْأَنْبَارِ، وَ

سُمِّيَتْ هَذِهِ الْغَزْوَةُ ذَاتَ الْعُيُونِ. فَرَأَسَلَ شِيرَزَادُ خَالِدًا فِي الصُّلْحِ. فَاشْتَرَطَ خَالِدٌ أُمُورًا اِمْتَنَعَ شِيرَزَادُ مِنْ قَبُولِهَا.

Setelah kedua pasukan tersebut saling berhadapan, Khalid memerintahkan kepada para tentaranya supaya menghujani mereka dengan anak panah, sehigga berhasil membutakan seribu mata musuh, maka orang-orang berteriak "Telah buta mata penduduk Anbar". Oleh karena itu peperangan ini disebut dengan perang Dzaatul 'Uyuun (yang mempunyai mata). Akhirnya pimpinan mereka Syirazaadz mengirim surat kepada Khalid meminta untuk berdamai. Lalu Khalid memberikan beberapa macam persyaratan yang membuat Syirazaadz tidak dapat menerimanya.

فَتَقَدَّمَ خَالِدٌ إِلَى الْخَنْدَقِ فَاسْتَدْعَى بِرِذَايَا الْأَمْوَالِ مِنَ الْأَبْلِ فَذَبَحَهَا حَتَّى رَدَمَ الْخَنْدَقَ بِهَا وَجَازَ هُوَ وَ أَصْحَابُهُ فَوْقَهَا. فَلَمَّا رَأَى شِيرَزَادُ ذَلِكَ أَجَابَ إِلَى الصُّلْحِ عَلَى الشُّرُوطِ الَّتِي اشْتَرَطَهَا خَالِدٌ، وَ سَأَلَهُ أَنْ يَرُدَّهُ إِلَى مَأْمَنِهِ

Kemudian Khalid maju menuju parit, lalu meminta supaya didatangkan unta-unta yang kurus-kurus dan unta-unta afkiran yang jelek-jelek, kemudian Khalid menyembelihnya dan mencampakkannya ke dalam parit hingga menutup parit tersebut dengan bangkai-bangkai unta. Dengan demikian Khalid dan pasukannya bisa menyeberangi parit tersebut. Ketika Syirazaadz melihat Khalid mulai masuk menyerbu bersama pasukannya, dia segera menerima segala persyaratan damai yang ditetapkan Khalid, dan dia meminta agar Khalid mengembalikannya ke tempat yang aman.

فَوَفَّى لَهُ خَالِدٌ بِذَلِكَ، وَ خَرَجَ شِيرَزَادُ مِنَ الْأَنْبَارِ وَ تَسَلَّمَهَا خَالِدٌ، فَنَزَلَهَا وَ اطمأنَّ بِهَا. وَ تَعَلَّمَ الصَّحَابَةُ مِمَّنْ بِهَا مِنَ الْعَرَبِ الْكِتَابَةَ الْعَرَبِيَّةَ، وَ كَانَ أُولَئِكَ الْعَرَبُ قَدْ تَعَلَّمُوهَا مِنْ عَرَبٍ قَبْلَهُمْ وَ هُمْ

Ternyata di kemudian hari ketika terjadi kegoncangan, penduduk Anbar dan orang-orang di sekitarnya melanggar kesepakatan mereka dan tidak satupun yang tetap memegang perjanjian dengan benar kecuali penduduk Al-Bawaazij dan Baaniqiya.

قَالَ سَيْفٌ عَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنِ سِيَاهٍ عَنْ حَبِيبِ بْنِ أَبِي ثَابِتٍ قَالَ:
لَيْسَ لِأَحَدٍ مِنْ أَهْلِ السَّوَادِ عَهْدٌ قَبْلَ الْوَقْعَةِ إِلَّا بَنُو صَلُوبَا وَهُمْ
أَهْلُ الْحِيرَةِ وَكَلَوَازِي وَقُرَى مِنْ قُرَى الْفُرَاتِ. غَدَرُوا حَتَّى دَعَوْا
إِلَى الذِّمَّةِ بَعْدَ مَا غَدَرُوا.

Saif (bin 'Umar) meriwayatkan dari 'Abdul 'Aziz bin Siyah dari Habib bin AbuTsabit, dia berkata, "Setelah terjadi kegoncangan, tidak satupun dari penduduk ahli Dzimma yang masih tetap memegang perjanjian dengan kaum muslimin, kecuali bani Sholuuba dari penduduk Hiirah dan Kalwaadzi dan beberapa kota di sekitar sungai Eufarat. Mereka melanggar perjanjian sehingga ditaklukkan untuk kedua kalinya dan mereka kembali menjadi ahli dzimma.

وَقَالَ سَيْفٌ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ قَيْسٍ، قُلْتُ لِلشَّعْبِيِّ أَخِذَ السَّوَادُ عُنُوةً
وَ كُلُّ أَرْضٍ إِلَّا بَعْضَ الْقَلَاعِ وَالْحُصُونِ؟ قَالَ: بَعْضُ صَالِحٍ وَ
بَعْضُ غَالِبٍ. قُلْتُ: فَهَلْ لِأَهْلِ السَّوَادِ ذِمَّةٌ اِعْتَقَدُوهَا قَبْلَ الْحَرْبِ؟
قَالَ: لَا وَ لَكِنَّهُمْ لَمَّا دُعُوا وَ رَضُوا بِالْخَرَاجِ وَ اخِذَ مِنْهُمْ صَارُوا
ذِمَّةً. البداية والنهاية ٦ : ٧٤٣

Saif (bin 'Umar) meriwayatkan dari Muhammad bin Qais : Aku bertanya kepada Asy-Sya'biy, "Apakah seluruh negeri-negeri tersebut ditaklukkan dengan peperangan kecuali beberapa benteng saja ?". Ia menjawab, "Sebagian dengan cara damai, dan sebagian dengan cara ditaklukkan". Aku bertanya lagi, "Apakah penduduknya menjadi ahli dzimma sebelum peperangan terjadi ?". Ia

بُنُو إِيَادٍ كَانُوا بِهَا فِي زَمَانٍ بُخْتَنَصَرَ حِينَ أَبَاحَ الْعِرَاقَ لِلْعَرَبِ. وَ
أَنشَدُوا خَالِدًا قَوْلَ بَعْضِ إِيَادٍ يَمْتَدِّحُ قَوْمَهُ:

قَوْمِي إِيَادُ لَوْ أَنَّهُمْ أُمَمٌ
أَوْ لَوْ أَقَامُوا فَتَهَزَّلُ النَّعَمُ.

قَوْمٌ لَهُمْ بَاحَةُ الْعِرَاقِ

إِذَا سَارُوا جَمِيعًا وَاللَّوْحُ وَالْقَلَمُ.

ثُمَّ صَالَحَ خَالِدٌ أَهْلَ الْبُوزَانِجِ وَ كَلَوَازِي. قَالَ ثُمَّ نَقَضَ أَهْلُ الْأَنْبَارِ
وَ مَنْ حَوْلَهُمْ عَهْدَهُمْ لَمَّا اضْرَبَتْ بَعْضُ الْأَحْوَالِ وَلَمْ يَبْقَ عَلَى
عَهْدِهِ سِوَى الْبُوزَانِجِ وَ بَانِقِيَا.

Maka Khalid mengabulkan permintaannya. Akhirnya Syirazaadz keluar dari Al-Anbar, dan Khalid menerima penyerahan benteng tersebut. Kemudian Khalid menempati benteng tersebut dengan aman dan tenteram. Kemudian para shahabat banyak yang belajar menulis 'Arab dari penduduk 'Arab yang bermuqim di situ. Dahulu penduduk 'Arab di situ mempelajari tulis-menulis dari orang-orang 'Arab dari Bani Iyaad, yang mereka telah bermuqim di sana sejak zaman Bukhtanashar (Nebukadnezar), ketika ia mengizinkan bangsa 'Arab menetap di 'Iraq. Penduduk di situ membacakan sya'ir kepada Khalid dari perkataan Bani Iyaad yang memuji kaumnya :

*Kaumku, Iyaad adalah sesosok ummat,
Seandainya mereka bertamu, maka akan disembelihkan unta,
Kaum kebanggaan 'Iraq
Apabila mereka berjalan, pasti seluruhnya membawa buku dan pena.*

Kemudian Khalid juga membuat kesepakatan damai dengan penduduk Al-Bawaazij dan penduduk Kalwaadzi.

menjawab, "Tidak, namun setelah mereka menerima kesepakatan damai dan mau membayar jizyah, sejak itulah mereka menjadi Ahlu Dzimma". [Al-Bidaayah wan Nihaayah juz 6, hal. 743]

40. Peperangan 'Ainut Tamr.

Ibnu Katsir dalam kitab Al-Bidaayah wan Nihaayah menyebutkan sebagai berikut :

لَمَّا اسْتَقَلَّ خَالِدٌ بِالْأَنْبَارِ اسْتَنَابَ عَلَيْهَا الزَّبْرَقَانُ بْنُ بَدْرٍ. وَ قَصَدَ عَيْنَ التَّمْرِ، وَبِهَا يَوْمَئِذٍ مِهْرَانُ بْنُ بَهْرَامٍ جُوَيْنٍ فِي جَمْعٍ عَظِيمٍ مِنَ الْعَرَبِ وَ حَوْلَهُمْ مِنَ الْأَعْرَابِ طَوَائِفُ مِنَ التَّمْرِ وَ تَغْلِبَ وَ إِيَادٍ وَ مَنْ لَأَقَاهُمْ وَ عَلَيْهِمْ عَقَّةُ بْنُ أَبِي عَقَّةٍ. فَلَمَّا دَنَا خَالِدٌ. قَالَ عَقَّةُ لِمِهْرَانَ: إِنَّ الْعَرَبَ أَعْلَمُ بِقِتَالِ الْعَرَبِ فَدَعْنَا وَ خَالِدًا. فَقَالَ لَهُ: دُونَكُمْ وَ إِيَّاهُمْ، وَ إِنْ احْتَجْتُمْ إِلَيْنَا أَعْنَاكُمْ. فَلَامَتِ الْعَجَمَ أَمِيرَهُمْ عَلَى هَذَا. فَقَالَ: دَعُوهُمْ، فَإِنْ غَلَبُوا خَالِدًا فَهُوَ لَكُمْ، وَ إِنْ غَلَبُوا قَاتَلْنَا خَالِدًا وَ قَدْ ضَعُفُوا وَ نَحْنُ أَقْوِيَاءُ، فَاعْتَرَفُوا لَهُ بِفَضْلِ الرَّأْيِ عَلَيْهِمْ.

Setelah Khalid menguasai Al-Anbar, ia menunjuk Az-Zabarqan bin Badr sebagai penggantinya di kota itu. Lalu Khalid bergerak menuju 'Ainut Tamr. Pada waktu itu kota 'Ainut Tamr dipimpin oleh Mihran bin Bahram Jubin. Maka dengan pasukan yang besar dari orang-orang 'Arab dan beberapa suku dari orang 'Arab gunung sekitarnya dari Bani Namir, Taghlib, Iyaad, dan suku-suku lain yang bersekutu dengan mereka, dengan dipimpin oleh seorang panglima yang bernama 'Aqqah bin Abi 'Aqqah telah siap untuk menghadapi kedatangan pasukan Khalid.

Ketika Khalid telah mendekati pasukan musuh, panglima 'Aqqah berkata

kepada Mihran, "Sesungguhnya orang 'Arab lebih mengetahui bagaimana cara berperang dengan orang 'Arab, maka biarkanlah kami saja yang menghadapi pasukan Khalid".

Mihran menjawab, "Terserah kalian, perangilah mereka. Dan jika kalian butuh bantuan, kami segera membantu kalian". Kemudian orang-orang 'Ajam merasa kesal dan mencela sikap pemimpin mereka. Maka (Mihran) menjawab, "Biarkan mereka bertempur, jika pasukan mereka berhasil mengalahkan pasukan Khalid, maka kemenangan itu juga kemenangan kalian. Tetapi jika pasukan Khalid berhasil mengalahkan mereka, barulah kita bertindak memerangi Khalid yang pasukannya telah kehabisan tenaga dan telah melemah, sedangkan tenaga kita masih kuat". Akhirnya mereka mengakui kepiawaian pemimpin mereka.

وَ سَارَ خَالِدٌ وَ تَلَقَّاهُ عَقَّةٌ. فَلَمَّا تَوَاجَهُوا قَالَ خَالِدٌ لِمُجَنَّبِيهِ: احْفَظُوا مَكَانَكُمْ فَإِنِّي حَامِلٌ، وَ أَمَرَ حَمَاتَهُ أَنْ يَكُونُوا مِنْ وَرَائِهِ، وَ حَمَلَ عَلَى عَقَّةٍ وَ هُوَ يُسَوِّي الصُّفُوفَ فَاحْتَضَنَهُ وَ أَسْرَهُ وَ أَنْهَزَمَ جَيْشُ عَقَّةٍ مِنْ غَيْرِ قِتَالٍ، فَكَثَرُوا فِيهِمُ الْأَسْرُ.

Kemudian Khalid terus berjalan, dan kini berhadapan dengan pasukan 'Aqqah. Setelah mereka berhadapan, Khalid berpesan kepada pasukannya yang berada di sayap kanan dan kiri, "Pertahankanlah posisi kalian, aku akan menyerbu ke dalam barisan musuh". Dan Khalid berpesan kepada pasukan yang berada di belakangnya agar tetap melindunginya. Kemudian Khalid maju mengejar 'Aqqah yang sedang merapikan barisan tentaranya, dan Khalid menyerangnya hingga berhasil menawaninya. Dengan tertawannya pemimpin mereka, maka kalahlah pasukan 'Aqqah tanpa terjadi peperangan, dan banyak pasukan 'Aqqah yang ditawan.

وَ قَصَدَ خَالِدٌ حِصْنَ عَيْنِ التَّمْرِ. فَلَمَّا بَلَغَ مِهْرَانَ هَزِيمَةُ عَقَّةٍ وَ جَيْشِهِ نَزَلَ مِنَ الْحِصْنِ وَ هَرَبَ وَ تَرَكَهُ، وَ رَجَعَتْ فُلَالُ نَصَارَى الْأَعْرَابِ إِلَى الْحِصْنِ فَوَجَدُوهُ مَفْتُوحًا فَدَخَلُوهُ وَ احْتَمَوْا بِهِ، فَجَاءَ

آخِرُونَ مِنَ الْمَوَالِي الْمَشَاهِيرِ أَرَادَ بِهِمْ وَبَذَرَارِيهِمْ خَيْرًا. البداية و
النهاية ٦ : ٧٤٤.

Dan Khalid mendapati sebuah gereja dalam keadaan terkunci, sedang di dalamnya terdapat empat puluh anak yang sedang mempelajari kitab Injil. Khalid menghancurkan pintunya, lalu membagi-bagikan anak-anak tersebut kepada para pimpinan orang-orang kaya. Diantara mereka ada Humran yang menjadi maula 'Utsman bin 'Affan yang pada waktu itu berusia lima tahun, dan diantara mereka terdapat pula Sirin yang kelak menjadi ayahnya Muhammad bin Sirin yang diambil oleh Anas bin Maalik, dan masih banyak lagi yang kelak menjadi tokoh ternama yang dikehendaki oleh Allah untuk mendapatkan kebaikan.

Bersambung

خَالِدٌ وَ أَحَاطَ بِهِمْ وَ حَاصَرَهُمْ أَشَدَّ الْحِصَارِ. فَلَمَّا رَأَوْا ذَلِكَ،
سَأَلُوهُ الصُّلْحَ. فَأَبَى إِلَّا أَنْ يَنْزِلُوا عَلَى حُكْمِهِ. فَجَعَلُوا فِي
السَّلَاسِلِ وَ تُسَلِّمُ الْحِصْنَ. ثُمَّ أَمَرَ فَضْرِبَتْ عُتُقُ عَقَّةَ وَ مَنْ كَانَ
أُسِيرَ مَعَهُ وَ الَّذِينَ نَزَلُوا عَلَى حُكْمِهِ أَيْضًا أَجْمَعِينَ. وَ غَنِمَ جَمِيعَ
مَا فِي ذَلِكَ الْحِصَنِ.

Setelah itu Khalid bergerak menuju benteng pertahanan 'Ainut Tamr. Setelah Mihran mendengar kekalahan tentara 'Aqqah, dia segera turun dari benteng dan pergi melarikan diri meninggalkan benteng tersebut. Ketika sebagian dari pasukan Nashrani 'Arab kembali ke benteng, maka mereka mendapati benteng telah terbuka, lalu mereka masuk dan berlindung di dalamnya. Lalu Khalid datang dan mengepung benteng itu dengan ketat. Setelah musuh melihat yang demikian itu, maka mereka menawarkan kepada Khalid untuk berdamai. Khalid menolak tawaran tersebut dan memaksa agar mereka mau menerima keputusan apapun dari Khalid. Dengan terpaksa mereka pasrah menerima keputusan Khalid. Khalid memutuskan supaya mereka seluruhnya dirantai dan bentengnya diserahkan kepada Khalid. Kemudian Khalid memerintahkan agar 'Aqqah, para tawanan dan seluruh orang-orang yang menerima keputusan Khalid tersebut dibunuh, lalu mereka semua dipenggal lehernya. Dengan demikian Khalid berhasil menguasai seluruh barang-barang yang terdapat di dalam benteng tersebut.

وَ وَجَدَ فِي الْكَنِيسَةِ الَّتِي بِهِ أَرْبَعِينَ غُلَامًا يَتَعَلَّمُونَ الْإِنْجِيلَ وَ
عَلَيْهِمْ بَابٌ مُغْلَقٌ فَكَسَرَهُ خَالِدٌ وَ فَرَّقَهُمْ فِي الْأُمَرَاءِ وَ أَهْلِ الْغَنَاءِ.
وَ كَانَ حُمْرَانُ صَارَ إِلَى عُثْمَانَ بْنِ عَفَّانَ مِنَ الْخَمْسِ وَ مِنْهُمْ
سِيرِينُ وَالِدُ مُحَمَّدِ بْنِ سِيرِينَ أَخَذَهُ أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ وَ جَمَاعَةٌ